

## Erată limba franceză - Bacalaureat 2008

Numărul subiectului	Numărul variantei	Forma inițială postată la data de 29.02.2008	Forma finală	Observații
S I ex.1	Bilingv 003	Identifiez dans le texte deux verbes à l'infinitif employés comme adjectifs	Identifiez dans le texte deux verbes à l'infinitif employés comme noms	
S I ex.5	Bilingv 042	Pe text este subliniat doar cuvântul <u>fêtes</u>	Se subliniază, pe lângă <u>fêtes</u> , cuvântul <u>ces</u>	
S I ex.2	Bilingv 076	„un coup de théâtre”	„horaires avancés”	
S II ex. 2	Bilingv 006	Se elimină a doua frază și se înlocuiește cu:	Aimerais-tu passer tes prochaines vacances à Rome?	
S II ex. 1	Bilingv 009	Se elimină ambele fraze din motive de identitate cu cele de la varianta 001 și se înlocuiesc cu:	Il avait beaucoup plu; la circulation était difficile. Tu suis le traitement; tu guériras dans deux semaines.	
S II ex. 2	Bilingv 051	...les pronoms personnels compléments d'objet qui conviennent.	...les pronoms qui conviennent	
S II ex. 3	Bilingv 089	Reliez les propositions suivantes de manière à exprimer le rapport indiqué entre parenthèses.	Reliez les propositions suivantes à l'aide des éléments indiqués entre parenthèses.	
S II ex. 2	Bilingv 096	Complétez...par les conjonctions	Complétez ...par les conjonctions/prépositions	
S III	Bilingv 055	À votre avis, quels sont les « ingrédients » du bonheur ?	À votre avis, quels sont les « ingrédients » du bonheur ? Qu'est-ce qui apporte le bonheur dans la vie d'un homme ?	

S III	Bilingv 059	Les téléspectateurs sont-ils contents des programmes télévisés ? Qu'en pensez-vous ? Argumentez et exemplifiez votre réponse.	Êtes-vous content, en tant que téléspectateur, des programmes télévisés ? donnez un avis personnel et argumenté, illustré d'exemples.	
S III	Bilingv 060	...de l'environnement social	...du milieu social	
S III	Bilingv 083	J-M D reproche à notre société d'ignorer le « quant-à-soi ».	J-M D reproche à notre société d'ignorer le « quant-à-soi », en faisant naître une « civilisation du bruit ».	
S I ex. 4	Intensiv 053	Résoudre (subjonctif imparfait)	Résoudre (subjonctif présent)	
S I ex. 5	Intensiv 052	Synonyme pour <u>martelés</u> se înlocuiește cu :	Synonyme pour <u>lutte</u>	
S I ex. 1	Intensiv 045	Ex. 1 are punctele a, b, c, d	Se elimină punctele c și d	
S I ex. 5	Intensiv 089	Homonyme pour <u>appliquent</u> se înlocuiește cu :	Homonyme pour <u>postes</u>	
S I ex. 5	Intensiv 099	Homonyme pour <u>comptons</u> se înlocuiește cu :	Homonyme pour <u>pense</u>	
S II ex. 2	Intensiv 054	Complétez les phrases comme il convient.	Complétez les phrases comme il convient pour exprimer la concession.	
S II ex. 4	Intensiv 051	Ce peintre a toujours été préféré à la place de ses collègues.	On a toujours préféré ce peintre à ses collègues.	
S II ex. 3	Intensiv 062	Sunt 5 fraze	Rămân 3 fraze (se elimină frazele 3 și 5)	
S II ex. 3	Intensiv 063	Fraza 5 (Mon ami est en retard et son retard	Mon ami est en retard ; l'ami de Paul est toujours à	

		m'inquiète.) devine :	temps.	
S II ex 5	Intensiv 098	...și întrebă-o dacă...	...si am întrebă-o dacă...	
S III	Intensiv 061	« Ces avertissements de la science sont devenus, à l'ère des télévisions et du Net, des vérités populaires. Elles bousculent une représentation ancienne de l'avenir : celui d'un horizon aux progrès illimités propices au « toujours plus », Partagez-vous ce point de vue ? Argumentez votre réponse.	Le doublement démographique de la planète dans les quarante dernières années et les dommages causés par le réchauffement climatique sont devenus, à l'ère des télévisions et du Net, des vérités populaires. Elles bousculent une représentation ancienne de l'avenir: celui d'un horizon aux progrès illimités propices au « toujours plus ». Partagez-vous ce point de vue ? Argumentez votre réponse.	
S III	Intensiv 091		Se adaugă : Donnez une réponse argumentée.	
S III	Intensiv 099		Se elimină întrebarea Qu'en pensez-vous ?	
S I ex. 1	L1 Normal L2 021	Identifiez dans le texte deux verbes à la voix passive.	Identifiez dans le texte deux adverbes de manière formés à partir d'un adjectif.	
S I ex. 2	L1 Normal L2 038	Donnez six mots de la famille lexicale de <b>actuel</b> .	Donnez trois mots de la famille lexicale de <b>actuel</b> .	
S I ex. 5	L1 Normal L2 077	Synonyme pour <u>journaux</u>	Synonyme pour <u>débuts</u>	
S I ex. 5	L1 Normal L2 092	Antonymes pour <u>met</u> et <u>mais</u>	Homonymes pour <u>mais</u> et <u>sur</u>	

S I ex. 5	L1 Normal L2 095	Antonymes pour <u>doit</u> et <u>voies</u>	Homonymes pour <u>doit</u> et <u>voies</u>	
S I ex. 5	L1 Normal L2 097	Antonymes pour <u>sûres</u> et <u>durant</u>	Antonymes pour <u>sûres</u> et <u>commencer</u>	
S I ex. 5	L1 Normal L2 099	Antonymes pour <u>mère</u> et <u>peut</u>	Homonymes pour <u>mère</u> et <u>peut</u>	
S I ex. 5	L1 Normal L2 025	Synonymes...nu sunt subliniate cuvintele pe text	Pour chacun des mots soulignés, donnez un homonyme....: <u>Guerre</u> , <u>chaîne</u>	
S I ex. 5	L1 Normal L2 029	Antonymes...nu sunt subliniate cuvintele pe text	Antonymes pour <u>proches</u> et <u>exclu</u>	
S II ex. 3	L1 Normal L2 003	Je lui avez dit que...	Je lui avais dit que...	
S II ex. 4	L1 Normal L2 007	Je ne crois pas que tu...	Je ne crois pas que tu... là à temps.	
S II ex. 2	L1 Normal L2 011	Remplacez les séquences soulignées par les pronoms adverbiaux qui conviennent.	Remplacez les séquences soulignées par les pronoms qui conviennent.	
S II ex. 1	L1 Normal L2 018	Vous êtes... ? (frază a două)	Ils sont... ?	
S II ex. 1	L1 Normal L2 022	Frază a două : /voulais/	Se elimină /voulais /	
S II ex. 4	L1 Normal L2 055	Pourquoi est-ce que ne lui écrivez-vous pas ?	Pourquoi est-ce que vous ne lui écrivez pas ?	
S II ex. 2	L1 Normal L2 064	Remplacez les points par des pronoms compléments convenables, en utilisant les prépositions à ou de. Puis, mettez les phrases à la forme négative.	Remplacez les points par des compléments convenables en utilisant les prépositions à ou de.	
S II ex. 4	L1 Normal L2	Elle ne lui dit rien.	Tu devrais lui dire quelque	

	064	Oui, je te prêterai mon stylo. Non, elle ne répond pas toujours correctement.	chose. Vous pourriez me prêter votre stylo. Vous ne répondrez pas à ces questions.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 066	Toți coborâseră din tren și așteptau în fața unui autocar înainte de a porni.	Toți coborâseră din tren și așteptau în fața autocarului.	
S II ex. 2	L1 Normal L2 069	Ce chat est assez sauvage.	Ce lion est assez sauvage même s'il est né au zoo.	
S II ex. 2	L1 Normal L2 039	Je lui ai parlé pour qu'il me donne une réponse avisée. (pour)	J'ai pris la décision de lui parler parce que je n'avais pas de réponse avisée. (vu que)	
S II ex. 5	L1 Normal L2 042	Cineva important ne spusese că pictorul a explicat scopul noii sale colecții.	Cineva important ne spusese că pictorul a expus deja noua sa colecție.	
S II ex. 2	L1 Normal L2 052	Placez convenablement les pronoms entre parenthèses et mettez les phrases à la forme interrogative : Je parle rarement. (y, vous) Il a parlé l'autre jour. (me, en) Il s'est adressé. (à elle, y)	Placez convenablement les pronoms entre parenthèses : Je conduis rarement. (y, vous) Il a parlé l'autre jour. (me, en) Il s'est plaint. (à elle, en)	
S II ex. 3	L1 Normal L2 065	Voici le seul élan qui (savoir) un peu monter.	Voici le seul élève qui (savoir) parler anglais.	
S II ex. 3	L1 Normal L2 081	J'aperçois <u>deux hommes</u> suivre <u>ma sœur</u> .	J'aperçois <u>Michel</u> suivre <u>ma sœur</u> .	
S II ex. 1	L1 Normal L2 093	Sophie arrive enfin.	Sophie arrive enfin chercher Thomas à l'aéroport.	
S II ex. 5	L1 Normal L2	Oricâte eforturi ar face, el	Dacă ar face mai multe	

	055	nu va putea să mă depășească.	eforturi, el ar putea să mă depășească.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 056	Oricât de mare i-ar fi dorința, el va trebui să mai aștepte.	Dacă va dori să rezolve situația, el va trebui să mai aștepte.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 058	Oricare ar fi riscurile, nu vom renunța la această expediție.	Nu vom renunța la această expediție, chiar dacă va ploua.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 059	Oricâtă răbdare am avea, nu putem să-l mai așteptăm.	Chiar dacă am avea mai mult timp, n-am putea să-l mai așteptăm.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 062	Orice ar face și orice ar spune, nimeni nu-l mai crede.	Nimeni nu-l mai crede fiindcă și-a dovedit de prea multe ori lipsa de seriozitate.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 063	Oricâte obiecții ați avea, nu vom abandona această idee.	Chiar dacă veți avea obiecții, nu vom abandona această idee.	
S II ex. 5	L1 Normal L2 017	Oricare ar fi intențiile sale, nu am încredere în el.	Chiar dacă are intenții bune, nu am încredere în el.	
S I text(integral)	L3 Minorități 071/072	Același text: Un homme poisson dans le fleuve Amazone	Var 071 : rămâne identică Var 072 : se înlocuiește textul (Automobile – le cauchemar des villes) și se modifică în consecință toate exercițiile.	
S II ex. 2	L3 Minorități 018	S'il (venir), je ne le recevrais pas.	S'il venait, je (ne pas le recevoir).	
S II ex. 1	L3 Minorități 028	Reliez la question à la réponse correspondante.	Reliez chaque question à la réponse correspondante.	
S II ex. 2	L3 Minorități 034	votre temps/ que / il faut / vous organisez	votre temps / que / il faut / vous organisez	
S II ex. 3	L3 Minorități	Ton cousin regrette que tu	Ton cousin regrette que tu	

	052	(ne pas pouvoir) à son anniversaire.	(ne pas pouvoir) venir à son anniversaire.	
S II ex. 3	L3 Minorități 087	Si tu serais allé chez Marie, tu... .	Si tu étais allé chez Marie, tu ... .	
S III	L3 Minorități 038	Avec l'entrée de la Bulgarie et de la Roumanie en 2007, « l'UE se retrouve avec 14 pays sur 27 » et « cette majorité inédite peut représenter la base d'un retour du français au sein de l'Union européenne. » Partagez-vous cette opinion ? Donnez un point de vue motivé.	Quels seraient les avantages – politiques, économiques, culturels – des pays récemment adhérents à l'UE, comme la Bulgarie et la Roumanie ? Qu'en pensez-vous ?	
S I ex. 4	L3 Minorități 095	Donnez trois mots du texte appartenant au champ lexical de <b>famille</b> .	Donnez trois mots de la famille lexicale de <b>famille</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 081	...champ lexical de <b>scène</b>	...famille lexicale de <b>scène</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 079	... champ lexical de <b>cinéma</b>	... famille lexicale de <b>combat</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 077	... champ lexical de <b>acteur</b>	...famille lexicale de <b>apprentissage</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 076	...champ lexical de <b>publication</b>	...famille lexicale de <b>publication</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 075	...six mots du texte appartenant au champ lexical de <b>culture</b>	...trois mots de la famille lexicale de <b>culture</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 071	...champ lexical de <b>eau</b>	...famille lexicale de <b>simplement</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 070	...champ lexical de <b>cinéma</b>	...famille lexicale de <b>cinéma</b>	

S I ex. 2	L3 Minorități 069	...champ lexical de <b>village</b>	...famille lexicale de <b>ville</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 068	...champ lexical de <b>adolescence</b>	...famille lexicale de <b>jeune</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 067	...champ lexical de <b>culture</b>	...famille lexicale de <b>culture</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 066	...champ lexical de <b>hospitalité</b>	...famille lexicale de <b>affirmer</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 065	...champ lexical de <b>nature</b>	...famille lexicale de <b>nature</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 064	...champ lexical de <b>Europe</b>	...famille lexicale de <b>histoire</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 060	...champ lexical de <b>alpinisme</b>	...famille lexicale de <b>sport</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 058	...champ lexical de <b>histoire</b>	...famille lexicale de <b>actuel</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 054	...champ lexical de <b>mode</b>	...famille lexicale de <b>désirer</b>	
S I ex.2	L3 Minorități 053	...champ lexical de <b>école</b>	...famille lexicale de <b>profondément</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 052	...champ lexical de <b>famille</b>	...famille lexicale de <b>famille</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 043	...champ lexical de <b>école</b>	...famille lexicale de <b>habitude</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 041	...champ lexical de <b>fleur</b>	...famille lexicale de <b>fleur</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 040	...champ lexical de <b>famille</b>	...famille lexicale de <b>raison</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 036	...champ lexical de <b>télévision</b>	...famille lexicale de <b>étudier</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 035	...champ lexical de <b>vêtement</b>	...famille lexicale de <b>créer</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 034	...champ lexical de <b>amitié</b>	...famille lexicale de <b>amitié</b>	

S I ex. 4	L3 Minorități 033	...champ lexical de <b>musique</b>	...famille lexicale de <b>musique</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 032	...champ lexical de <b>école</b>	... famille lexicale de <b>initiation</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 031	...champ lexical de <b>catastrophe</b>	... famille lexicale de <b>nommer</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 030	...champ lexical de <b>cinéma</b>	...famille lexicale de <b>rêve</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 029	...champ lexical de <b>nature</b>	...famille lexicale de <b>impatience</b>	
S I ex. 4	L3 Minorități 028	...champ lexical de <b>peinture</b>	...famille lexicale de <b>produire</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 014	...champ lexical de <b>drogue</b>	...famille lexicale de <b>spirituel</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 010	...champ lexical de <b>tabac</b>	...famille lexicale de <b>involontaire</b>	
S I ex. 2	L3 Minorități 015	Repérez dans le texte trois mots du champ lexical de <b>vêtement</b> .	Repérez dans le texte trois mots désignant des vêtements.	